

# DER LANDTAG SCHLESWIG - HOLSTEIN

50/2001

Kiel, 12. Juni 2001

## **Großes Interesse an diesjähriger Kieler Woche**

*Kiel (SHL) – Abgeordnete aller Parlamente der nordischen Länder und der Ostsee-Anrainerländer sowie der autonomen Regionen Grönland, Färöer und Åland-Inseln sind in diesem Jahr der Einladung des Kieler Landtages zur Kieler Woche gefolgt. Auf die Gäste wartet ein interessantes Programm.*

Am **Samstag, dem 16. Juni 2001**, werden die Abgeordneten im Rathaus der Stadt Kiel von der Kieler Stadtpräsidentin Cathy Kietzer und vom Kieler Oberbürgermeister Norbert Gansel empfangen. Anschließend nehmen sie teil an der Eröffnungsfeier der Kieler Woche.

Am **Sonntag, dem 17. Juni 2001**, führt die Fahrt durchs Land zunächst mit Bussen nach Kappeln. Von dort aus geht es dann mit dem Motorschiff „MS Stadt Kappeln“ nach Schleswig. In Schleswig wird das „Wikinger Museum Haithabu“ besucht. Nach der Besichtigung dieses Museums ist die nächste Station „Schloss Gottorf“.

Am **Montag, dem 18. Juni 2001**, folgt das traditionelle „Kieler Woche-Gespräch“, diesmal im Kieler Schloss, wegen des Umbaus im Landtag. Thema des diesjährigen Kieler Woche-Gespräches ist:  
**„Perspektiven für das Kaliningrader Gebiet im Rahmen der EU-Osterweiterung“.**

Nach der Begrüßung und Einführung durch Landtagspräsident Heinz-Werner Arens folgt der Präsident der Kaliningrader Gebietsduma, Wladimir A. Nikitin, mit seinem Vortrag

**„Erfahrungen und Erwartungen an die Osterweiterung der EU aus Kaliningrader Sicht“.**

Nächster Redner ist Botschafter Dr. Hans-Jürgen Heimsoeth, Auswärtiges Amt, Berlin. Sein Thema ist

**„Die Region Kaliningrad im Rahmen der Erweiterung der EU und der regionalen Kooperation des Ostseerates“.**

Nach dem Kieler Woche-Gespräch findet eine Besichtigungsfahrt im Kieler Hafen statt.

Am Abend folgt als krönender Abschluss der Empfang im Kieler Schloss mit vielen Repräsentanten aus Schleswig-Holstein, gegeben vom Präsidenten des Schleswig-Holsteinischen Landtages, Heinz-Werner Arens.

**Hinweise:**

- Das Kieler Woche-Gespräch ist presseöffentlich.  
Anmeldung bitte unter: Tel. 988 11 21, Fax. 988 11 19,  
E-Mail: Joachim.Koehler@lvn.parlanet.de.
- Die Reden des Kieler Woche-Gespräch sind ab Ende dieser Woche in der Pressestelle des Landtages erhältlich; **S p e r r f r i s t**: Montag, der 18. Juni 2001, 9:30 Uhr.
- Das Kieler Woche-Gespräch wird vom Offenen Kanal Kiel gesendet.  
Sendetermin: Montag, 18. Juni 2001, ab 13:00 Uhr.

**Anlage:** Teilnehmerliste

Stand: 12. Juni 2001

**Besuch von Abgeordneten der Parlamente  
der nordischen Länder und der Ostsee-Anrainerländer  
sowie der Parlamente der autonomen Regionen  
Grönland, Färöer und Åland-Inseln  
zur Kieler Woche 2001**

**Teilnehmerliste**

**Dänemark:**

Abgeordneter des Folketing  
Herr Svend Erik Hovmand  
und Frau Lone Hovmand  
(16. - 18.06.2001 vormittags)

Abgeordneter des Folketing  
Herr Kaj Ikast  
und Frau Anna Margrethe Ikast

Abgeordneter des Folketing  
Herr Egil Møller  
und Frau Ingelise Møller

**Färöer**

Vorsitzender des Lagting  
Herr Finnbogi Isakson  
und Frau Asa Justinussen

**Grönland**

Vizepräsident des Landsting  
Herr Anders Andreassen

**Finnland:**

Abgeordneter des Reichstages  
Herr Juha Karpio  
und Frau Marketta Karpio

Abgeordneter des Reichstages  
Herr Tero Mölsä  
und Frau Hannele Mölsä

Abgeordnete des Reichstages  
Frau Pia-Liisa Viitanen  
und Herr Harri Sandell

### **Åland-Inseln**

Abgeordneter des Lagting  
Herr Hasse Svensson  
und Frau Christina Meitz

#### **Island:**

Vizepräsident des Althing  
Herr Gudmundur Árni Stefánsson  
und Frau Jona Dora Karlsdottir

Abgeordneter des Althing  
Herr Árni Ragnar Árnason  
und Frau Gudlaug Pálina Eiriksdottir

Abgeordneter des Althing  
Herr Kristinn H. Gunnarsson  
und Frau Elsa Bjork Dridfinnsdottir

#### **Norwegen:**

Vizepräsident des Lagting  
Herr Svein Ludvigsen  
und Frau Kirsti Ludvigsen

#### **Schweden:**

Abgeordneter des Reichstages  
Herr Bernt Sköldestig

Abgeordneter des Reichstages  
Herr Kent Olsson

#### **Region Kaliningrad Russische Föderation**

Präsident der Kaliningrader Gebietsduma  
Herr Wladimir Nikitin  
und Frau Irina Nikitina

Vorsitzender des Komitees für internationale und inter-regionale Beziehungen der Kaliningrader Gebietsduma

Herr Wladimir Bagalin  
und Frau Natalija Bagalina

Gouverneur der Kaliningrader Oblast  
Herr Wladimir Jegorow  
und Frau Ludmila Jegorowa

Vizegouverneur für internationale Beziehungen, Wirtschaftsbeziehungen und Energiewirtschaft

Herr Michail Zickel  
und Frau Irina Zickel

**Polen:**

Abgeordneter des Sejm  
Herr Edmund Wittbrodt

Vorsitzender des Regionalparlaments (Sejmik) der  
Wojewodschaft Pommern  
Herr Grzegorz Grzelak  
und Frau Danuta Grzelak

Marschall der Wojewodschaft Pommern  
Jan Zarebski  
und Frau Teresa Zarebski

**Estland:**

Präsident der Riigikogu  
Dr. Toomas Savi  
und Frau Kirsti Savi  
(16. - 18.06.2001 nachmittags)

**Lettland:**

stellv. Vorsitzender der Saeima  
Herr Rihards Piks  
und Frau Sarmite Pika

Abgeordneter der Saeima  
Herr Aleksandrs Bartashevich

**Litauen**

Abgeordneter des Seimas  
Prof. Dr. Justinas Karosas  
und Frau Dr. Vida Karosienė

Abgeordneter des Seimas  
Herr Klemensas Rimšelis  
und Frau Jolanta Rimšalienė

**Mecklenburg-Vorpommern:**

1. Vizepräsidentin des Landtages  
Frau Renate Holznagel

Mitglied des Landtages  
Herr Dr. Manfred Reißmann